

## A BIZOTTSÁG VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

(2012. december 18.)

az 58/2003/EK tanácsi rendelet alkalmazásában az oktatási, audiovizuális és kulturális területen működő közösségi programok irányítására létrehozott Európai Oktatási, Audiovizuális és Kulturális Ügynökség létrehozásáról szóló 2009/336/EK határozat módosításáról

(2012/797/EU)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a közösségi programok igazgatásával kapcsolatban bizonyos feladatokkal megbízott végrehajtó ügynökségek alapszabályáról szóló, 2002. december 19-i 58/2003/EK tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 3. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 58/2003/EK tanácsi rendelet alkalmazásában az oktatási, audiovizuális és kulturális területen működő közösségi programok irányítására az Európai Oktatási, Audiovizuális és Kulturális Ügynökség létrehozásáról szóló, 2009. április 20-i 2009/336/EK bizottsági határozat <sup>(2)</sup> 4. cikke értelmében az Oktatási, Audiovizuális és Kulturális Végrehajtó Ügynökség (a továbbiakban: ügynökség) felelős az oktatási, audiovizuális és kulturális területen működő uniós programok irányításáért.
- (2) Az 1041/2009/EK határozattal <sup>(3)</sup> a Parlament és a Tanács a harmadik országok audiovizuális szakembereivel folytatott együttműködési programot (MEDIA Mundus) hozott létre a 2011. január 1-jétől 2013. december 31-ig tartó időszakra.
- (3) Tekintettel az ügynökség által megszerzett szakértelemre, a Bizottság az ügynökségre kívánja bízni ennek az új programnak az irányítását, emellett pedig az – esetleg egyéb rendelkezések szerint vagy forrásokból finanszírozott – olyan projekteket is, amelyek az ügynökség jelenlegi hatáskörébe tartoznak. Olyan, az alap- és középfokú oktatás, valamint az ifjúságpolitika területét érintő projektekről van szó, amelyek az európai szomszédsági és partnerségi politika egyes eszközeiből finanszírozhatók.
- (4) Ezen túlmenően a Bizottság az ifjúságpolitika terén folytatott európai együttműködést érintő új feladatokkal is meg kívánja bízni az ügynökséget.
- (5) A 2009/336/EK határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell.

- (6) Az e határozatban előírt rendelkezések összhangban vannak a végrehajtó ügynökségek bizottsága véleményével,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

## 1. cikk

A 2009/336/EK határozat 4. cikkének helyébe az alábbi szöveg lép:

## „4. cikk

(1) Az ügynökség a következő közösségi programok egyes részeinek az irányításáért felelős:

1. a 3906/89/EGK tanácsi rendelettel <sup>(1)\*</sup> előírt, egyes közép- és kelet-európai országoknak nyújtott gazdasági támogatásra (PHARE) vonatkozó rendelkezések alapján finanszírozható projektek a felsőoktatás területén;
2. a 95/563/EK tanácsi határozattal <sup>(2)\*</sup> jóváhagyott, az európai audiovizuális alkotások létrehozásának és terjesztésének ösztönzésére irányuló program (MEDIA II – Alkotás és terjesztés) (1996–2000);
3. a 95/564/EK tanácsi határozattal <sup>(3)\*</sup> jóváhagyott képzési program az európai audiovizuális műsorkészítő ágazatban működő szakemberek számára (Média II – oktatás) (1996–2000);
4. a 253/2000/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(4)\*</sup> jóváhagyott Socrates közösségi oktatási cselekvési program (2000–2006) második szakasza;
5. az 1999/382/EK tanácsi határozattal <sup>(5)\*</sup> jóváhagyott Leonardo da Vinci közösségi szakképzési cselekvési program (2000–2006) második szakasza;
6. az 1031/2000/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(6)\*</sup> jóváhagyott Ifjúság közösségi cselekvési program (2000–2006);

<sup>(1)</sup> HL L 11., 2003.1.16., 1. o.

<sup>(2)</sup> HL L 101., 2009.4.21., 26. o.

<sup>(3)</sup> HL L 288., 2009.11.4., 10. o.

7. az 508/2000/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(7)</sup>\* jóváhagyott Kultúra 2000 program (2000–2006);
8. a 99/2000/EK, Euratom tanácsi rendeletben <sup>(8)</sup>\* meghatározott, a kelet-európai és közép-ázsiai partnerállamoknak történő segítségnyújtásra vonatkozó rendelkezések alapján finanszírozható projektek a felsőoktatás területén (2000–2006);
9. a 2666/2000/EK tanácsi rendelet <sup>(9)</sup>\* keretében jóváhagyott, az Albániának, Bosznia és Hercegovinának, Horvátországnak, Macedónia Volt Jugoszláv Köztársaságnak, Montenegrónak, Szerbiának és Koszovónak nyújtandó támogatás rendelkezései alapján finanszírozható projektek a felsőoktatás területén (ENBTH 1244) (2000–2006);
10. a 2698/2000/EK tanácsi rendelettel <sup>(10)</sup>\* jóváhagyott, az euro-mediterrán partnerség (MEDA) keretében végrehajtott gazdasági és társadalmi szerkezeti reformokat kísérő pénzügyi és műszaki intézkedésekre vonatkozó rendelkezések alapján finanszírozható projektek a felsőoktatás területén;
11. az Európai Felsőoktatási Együttműködési Programnak az 1999/311/EK tanácsi határozattal <sup>(11)</sup>\* jóváhagyott harmadik szakasza (Tempus III) (2000–2006);
12. a 2001/196/EK tanácsi határozattal <sup>(12)</sup>\* jóváhagyott, az Európai Közösség és az Amerikai Egyesült Államok között a felsőoktatásban, a szakoktatásban és a szakképzésben történő együttműködésre irányuló program megújításáról (2001–2005) szóló megállapodás rendelkezései alapján finanszírozható projektek;
13. a 2001/197/EK tanácsi határozattal <sup>(13)</sup>\* jóváhagyott, az Európai Közösség és Kanada kormánya között felsőoktatási és képzési együttműködési program megújításáról (2001–2005) szóló megállapodás rendelkezései alapján finanszírozható projektek;
14. a 2000/821/EK tanácsi határozattal <sup>(14)</sup>\* jóváhagyott program az európai audiovizuális művek fejlesztésének előmozdítására (MEDIA Plusz – Fejlesztés, Forgalmazás és Promóció, 2001–2006);
15. a 163/2001/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(15)</sup>\* jóváhagyott képzési program az európai audiovizuális műsorkészítő ágazatban működő szakemberek számára (MEDIA Oktatás) (2001–2006);
16. a 2318/2003/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(16)</sup>\* jóváhagyott többéves program (2004–2006) az információs és kommunikációs technológiák (IKT) hatékony integrálására az európai oktatási és szakképzési rendszerekbe (elektronikus tanulási program/e-learning);
17. a 2004/100/EK tanácsi határozattal <sup>(17)</sup>\* jóváhagyott közösségi program az aktív európai polgárság (a polgári részvétel) támogatására (2004–2006);
18. a 790/2004/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(18)</sup>\* jóváhagyott közösségi cselekvési program az ifjúságpolitika terén európai szintű tevékenységet folytató szervezetek előmozdítására (2004–2006);
19. a 791/2004/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(19)</sup>\* jóváhagyott közösségi cselekvési program az oktatás és a képzés terén európai szintű tevékenységet folytató szervezetek támogatására, illetve meghatározott tevékenységek előmozdítására (2004–2006);
20. a 792/2004/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(20)</sup>\* jóváhagyott közösségi cselekvési program a kultúra terén európai szintű tevékenységet folytató szervezetek támogatására (2004–2006);
21. a 2317/2003/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(21)</sup>\* jóváhagyott program a harmadik országokkal történő együttműködésen keresztül a felsőoktatás minőségének javítására és az interkulturális megértés előmozdítására irányuló program (Erasmus Mundus) létrehozására (2004–2008);
22. a 2006/910/EK tanácsi határozattal <sup>(22)</sup>\* jóváhagyott, az Európai Közösség és az Amerikai Egyesült Államok között a felsőoktatásban, a szakoktatásban és a szakképzésben történő együttműködésre irányuló program (2006–2013) megújításáról szóló megállapodás rendelkezései alapján finanszírozható projektek;
23. a 2006/964/EK tanácsi határozattal <sup>(23)</sup>\* jóváhagyott, az Európai Közösség és Kanada kormánya közötti, a felsőoktatás, a képzés és az ifjúságpolitika területén történő együttműködés keretének (2006–2013) létrehozásáról szóló megállapodás rendelkezései alapján finanszírozható projektek;

24. az 1720/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(24)\*</sup> jóváhagyott, az egész életen át tartó tanulás (Lifelong Learning) terén létrehozott cselekvési program (2007–2013);
25. az 1855/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(25)\*</sup> jóváhagyott Kultúra program (2007–2013);
26. az 1904/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(26)\*</sup> jóváhagyott, az aktív európai polgárságot támogató Európa a polgárokért című program (2007–2013);
27. az 1719/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(27)\*</sup> jóváhagyott „Cselekvő ifjúság” program (2007–2013);
28. az 1718/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(28)\*</sup> jóváhagyott, az európai audiovizuális ágazatot támogató program (MEDIA 2007) (2007–2013);
29. az 1298/2008/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(29)\*</sup> jóváhagyott program a harmadik országokkal történő együttműködésen keresztül a felsőoktatás minőségének javítására és az interkulturális megértés előmozdítására irányuló program (Erasmus Mundus) létrehozására (2009–2013);
30. az 1041/2009/EK európai parlamenti és tanácsi határozattal <sup>(30)\*</sup> létrehozott „harmadik országok audiovizuális szakembereivel folytatott együttműködés program” (MEDIA Mundus) (2011–2013);
31. a 443/92/EGK tanácsi rendelet <sup>(31)\*</sup> keretében jóváhagyott, az ázsiai fejlődő országokkal folytatott gazdasági együttműködési támogatás rendelkezései alapján finanszírozható projektek a felsőoktatás területén;
32. az 1085/2006/EK tanácsi rendelettel <sup>(32)\*</sup> létrehozott előcsatlakozási támogatási eszközzel (IPA) finanszírozható projektek a felsőoktatás és az ifjúságpolitika területén;
33. az 1638/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelettel <sup>(33)\*</sup> létrehozott európai szomszédsági és partnerségi eszköz rendelkezései alapján finanszírozható projektek az alap-, a közép- és a felsőfokú oktatás, valamint az ifjúságpolitika területén;
34. az 1905/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelettel <sup>(34)\*</sup> létrehozott fejlesztési együttműködés finanszírozási eszközzel finanszírozható projektek a felsőoktatás területén;
35. az 1934/2006/EK tanácsi rendelettel <sup>(35)\*</sup> létrehozott, az iparosodott és egyéb, magas jövedelmű országokkal és területekkel folytatott együttműködés finanszírozási eszközzel finanszírozható projektek a felsőoktatás és az ifjúságpolitika területén;
36. a Luxemburgban 2005. június 25-én aláírt megállapodással (2005/599/EK tanácsi határozat <sup>(36)\*</sup>) módosított, Cotonouban 2000. június 23-án, egyrészt az Afrikai, Karibi és Csendes-óceáni Államok Csoportjának tagjai, másrészt az Európai Közösség és tagállamai között aláírt partnerségi megállapodás (2003/159/EK tanácsi határozat <sup>(37)\*</sup>) alkalmazásában az Európai Fejlesztési Alap forrásaival finanszírozható projektek a felsőoktatás területén.
- (2) Az (1) bekezdésben említett közösségi programok részeinek irányítása keretében az ügynökség az alábbi feladatok elvégzéséért lesz felelős:
- a) a ráruházott közösségi programok végrehajtása keretében a projektek irányítása azok teljes időtartama alatt, a Bizottság által oktatási, audiovizuális és a kulturális területen elfogadott, a támogatások és közbeszerzések szempontjából finanszírozási határozatként működő éves munkaprogram alapján, vagy a Bizottság által elfogadott specifikus finanszírozási határozatok alapján, továbbá az ezekkel kapcsolatos ellenőrzések, a Bizottság által átruházott hatáskörben meghozva az ehhez szükséges döntéseket;
- b) a költségvetés végrehajtásához szükséges bevételi és kiadási dokumentumok elfogadása és a Bizottság által átruházott hatáskörben a közösségi programok végrehajtásához szükséges néhány vagy minden művelet végrehajtása és különösen azoké, amelyek a támogatások és a beszerzések odaítélésére vonatkoznak;
- c) a közösségi programok megvalósításához nyújtott útmutatáshoz szükséges minden információ összegyűjtése, elemzése és a Bizottsághoz való eljuttatása;

- d) az európai oktatási információs hálózat (Eurydice) és az ifjúságpolitika jobb megértését és megismerését célzó tevékenységek közösségi szintű megvalósítása tekintetében: az információk összegyűjtése, elemzése és terjesztése, valamint tanulmányok és kiadványok készítése.

- (1)\* HL L 375., 1989.12.23., 11. o.  
(2)\* HL L 321., 1995.12.30., 25. o.  
(3)\* HL L 321., 1995.12.30., 33. o.  
(4)\* HL L 28., 2000.2.3., 1. o.  
(5)\* HL L 146., 1999.6.11., 33. o.  
(6)\* HL L 117., 2000.5.18., 1. o.  
(7)\* HL L 63., 2000.3.10., 1. o.  
(8)\* HL L 12., 2000.1.18., 1. o.  
(9)\* HL L 306., 2000.12.7., 1. o.  
(10)\* HL L 311., 2000.12.12., 1. o.  
(11)\* HL L 120., 1999.5.8., 30. o.  
(12)\* HL L 71., 2001.3.13., 7. o.  
(13)\* HL L 71., 2001.3.13., 15. o.  
(14)\* HL L 336., 2000.12.30., 82. o.  
(15)\* HL L 26., 2001.1.27., 1. o.  
(16)\* HL L 345., 2003.12.31., 9. o.  
(17)\* HL L 30., 2004.2.4., 6. o.  
(18)\* HL L 138., 2004.4.30., 24. o.  
(19)\* HL L 138., 2004.4.30., 31. o.  
(20)\* HL L 138., 2004.4.30., 40. o.  
(21)\* HL L 345., 2003.12.31., 1. o.  
(22)\* HL L 346., 2006.12.9., 33. o.  
(23)\* HL L 397., 2006.12.30., 14. o.  
(24)\* HL L 327., 2006.11.24., 45. o.  
(25)\* HL L 372., 2006.12.27., 1. o.  
(26)\* HL L 378., 2006.12.27., 32. o.  
(27)\* HL L 327., 2006.11.24., 30. o.  
(28)\* HL L 327., 2006.11.24., 12. o.  
(29)\* HL L 340., 2008.12.19., 83. o.  
(30)\* HL L 288., 2009.11.4., 10. o.  
(31)\* HL L 52., 1992.2.27., 1. o.  
(32)\* HL L 210., 2006.7.31., 82. o.  
(33)\* HL L 310., 2006.11.9., 1. o.  
(34)\* HL L 378., 2006.12.27., 41. o.  
(35)\* HL L 405., 2006.12.30., 37. o.  
(36)\* HL L 209., 2005.8.11., 26. o.  
(37)\* HL L 65., 2003.3.8., 27. o.”

## 2. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* történő kihirdetését követő napon lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2012. december 18-án.

a Bizottság részéről  
az elnök  
José Manuel BARROSO